

CAN
AYTEKİN

BUGÜNKÜ PROGRAM
NOW PLAYING

14.04 - 30.06.2022

VERSUS ART PROJECT

Kulođlu Mah. Gazeteci Erol Dernek Sok.
No.11/3 Hanif Han Beyođlu Istanbul Turkey

VERSUS ART PROJECT

İlham noktasını Yeşilçam'dan, özellikle afişlerden, lobi fotoğraflarından ve sinema fenerlerinden (büyük boyutlu film posterleri) alan "Bugünkü Program" sergisi, efemera malzeme odaklanıyor.

Bundan üç sene önce Riverrun'da açtığı "Gelecek Program" sergisinde "Bugünkü Program"ın adeta bir fragmanına yer veren sanatçı, serginin odağına Yeşilçam sokaklarını yerleştiriyor. Versus Art Project'in bulunduğu Hanif Han ve üzerinde yer aldığı sokak (Gazeteci Erol Dernek Sokak) Yeşilçam için de önemli bir buluşma ve üretim noktası olarak sanatçının çalışmalarında yer buluyor. Galerinin cumbasından görülen İstanbul Sinema Müzesi, hemen aynı bölgede bulunan Sadri Alışık, Ayhan Işık, Fuat Özkınay sokakları, yıkılan küçük sinemalar, Yeşilçam kafeleri, galeri mekânının eskiden sinema afiş, tasarım ve baskı merkezi olarak kullanılması hafıza ve mekân arasındaki diyalogu sergiye taşıyor.

Yeşilçam'a romantik bir nostalji perspektifinden bakmak yerine bellek üzerinden yaklaşan sanatçı, arşiv tutma ve kayıt alma pratiğine de referans veriyor. Mekâna özgü yerleştirme olarak kurgulanan serginin bütünü sokak ve fuaye betimlemesi ile galeriyi yaşayan bir ortama dönüştürüyor. İç ve dış mekân arasında ilişki kurarak sokağın izlerini galeriye taşıyor.

Katmanların bir araya gelmesinden oluşan "Bugünkü Program", mekân kurgusunda odaklanmamış görme kavramına atıfta bulunuyor. Brikolaj üretim ve figüratif hikâye anlatıcılığından beslenen sergi, izleyiciyi de bu tecrübeye katılmaya davet ediyor. Filmi izleyicinin oluşturmasına imkân verirken, perdenin önü ve perde arkası birbirine karışıyor. "Sevmek Zamanı" ve "Ayrılısak da Beraberiz" filmleri serginin hikâye örgüsünü oluşturuyor.

Burcu Dimili

Nisan, 2022

Exhibition is taking inspiration from Yeşilçam (old Turkish film art and industry), especially posters, lobby photos and movie lanterns (large-sized movie posters), the exhibition focuses on ephemera material.

Aytekin, who included a fragment of "Now Playing" in the "Coming Attraction" exhibition that he opened in Riverrun in 2019, places the streets of Yeşilçam in the focus of the exhibition. Hanif Han, where Versus Art Project is located, and the street on which it is located (Gazeteci Erol Dernek Street) also take place in the works of the artist as an important meeting and production point for Yeşilçam. The Istanbul Cinema Museum seen from the bay window of the gallery, the streets of Sadri Alışık, Ayhan Işık, Fuat Özkınay, demolished small cinemas, Yeşilçam cafes, and the former use of the gallery space as a cinema poster, design and printing center bring the dialogue between memory and place to the exhibition.

The artist, who approaches Yeşilçam through memory rather than from a romantic perspective of nostalgia, also references the practice of keeping archives and recording. The exhibition, which is designed as a site-specific installation with imagery of the street and a foyer, transforms the gallery into a living environment. Aytekin carries the traces of the street into the gallery by establishing a relationship between the interior and the exterior.

Consisting of different layers, "Now Playing" refers to the concept of unfocused seeing in spatial organization. Fueled by bricolage production and figurative storytelling, the exhibition invites the audience to participate in this experience. While allowing the viewer to generate the film, the front and back of the screen blend into each other. The Turkish movies titled "Sevmek Zamanı" and "Ayrılısak da Beraberiz" create the storyline of the exhibition.

Burcu Dimili

April, 2022

Translation: Dilara Hadroviç



VERSUS ART PROJECT

Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri karışık teknik

Mixed media on paper

78 x 53,5 cm



VERSUS ART PROJECT

Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri karışık teknik

Mixed media on paper

79 x 53 cm



VERSUS ART PROJECT

Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri karışık teknik

Mixed Media On Paper

96 x 63 cm



VERSUS ART PROJECT

Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri karışık teknik

Mixed media on paper

172 x 116,5 cm



VERSUS ART PROJECT

Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri yağlıboya

Oil on paper

200 x 150 cm



VERSUS ART PROJECT

Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Tuval üzeri yağlıboya

Oil on canvas

120 x 60 cm





VERSUS ART PROJECT



Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri yağlıboya

Oil on paper

200 x 150 cm

VERSUS ART PROJECT

Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Mdf üzerine karışık teknik, Yerleştirme

Mixed media on Mdf, Installation

90 x 60 x 87 cm



VERSUS ART PROJECT

Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Ahşap kutu üzerine mürekkep baskı

Ink print on wooden box

85 x 60 x 5 cm



VERSUS ART PROJECT

Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri karışık teknik

Mixed media on paper

175 x 100 cm



VERSUS ART PROJECT

Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Tuval üzeri yağlıboya

Oil on canvas

170 x 130 cm



VERSUS ART PROJECT

Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri karışık teknik

Mixed media on paper

175 x 118 cm





VERSUS ART PROJECT

Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri karışık teknik

Mixed media on paper

171 x 117 cm



VERSUS ART PROJECT

Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Eskiz kağıdı üzerine linol baskı

Linoleum print on sketch paper

70 x 100 cm



VERSUS ART PROJECT

Can Aytekin

2021

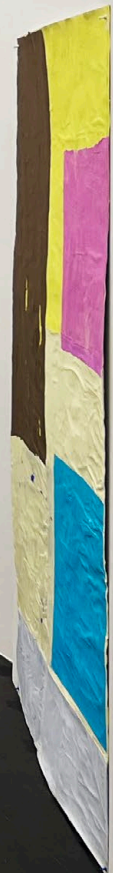
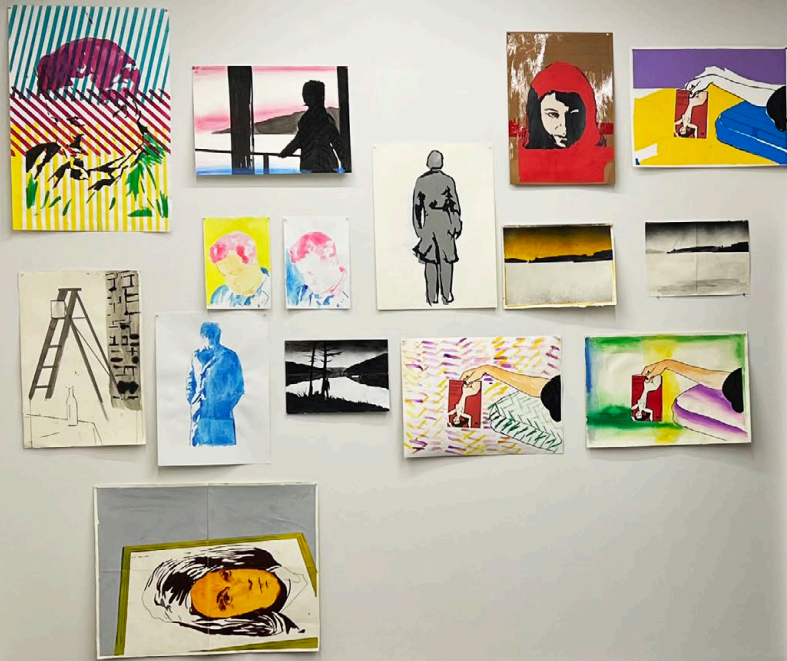
İsimsiz

Untitled

Mdf üzerine eskiz kağıdına linol baskı, Yerleştirme
Linoleum print on sketch paper mounted on Mdf
Installation

210 x 80 cm, 131 x 80 cm, 80 x 80 cm





VERSUS ART PROJECT

Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri suluboya

Watercolor on paper

100 x 70 cm



VERSUS ART PROJECT



Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri suluboya

Watercolor on paper

50 x 70 cm

VERSUS ART PROJECT



Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri karışık teknik

Mixed media on paper

76 x 56 cm

VERSUS ART PROJECT

Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri karışık teknik

Mixed media on paper

70 x 50 cm



VERSUS ART PROJECT



Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri karışık teknik

Mixed media on paper

56 x 76 cm

VERSUS ART PROJECT

Can Aytekin

2021

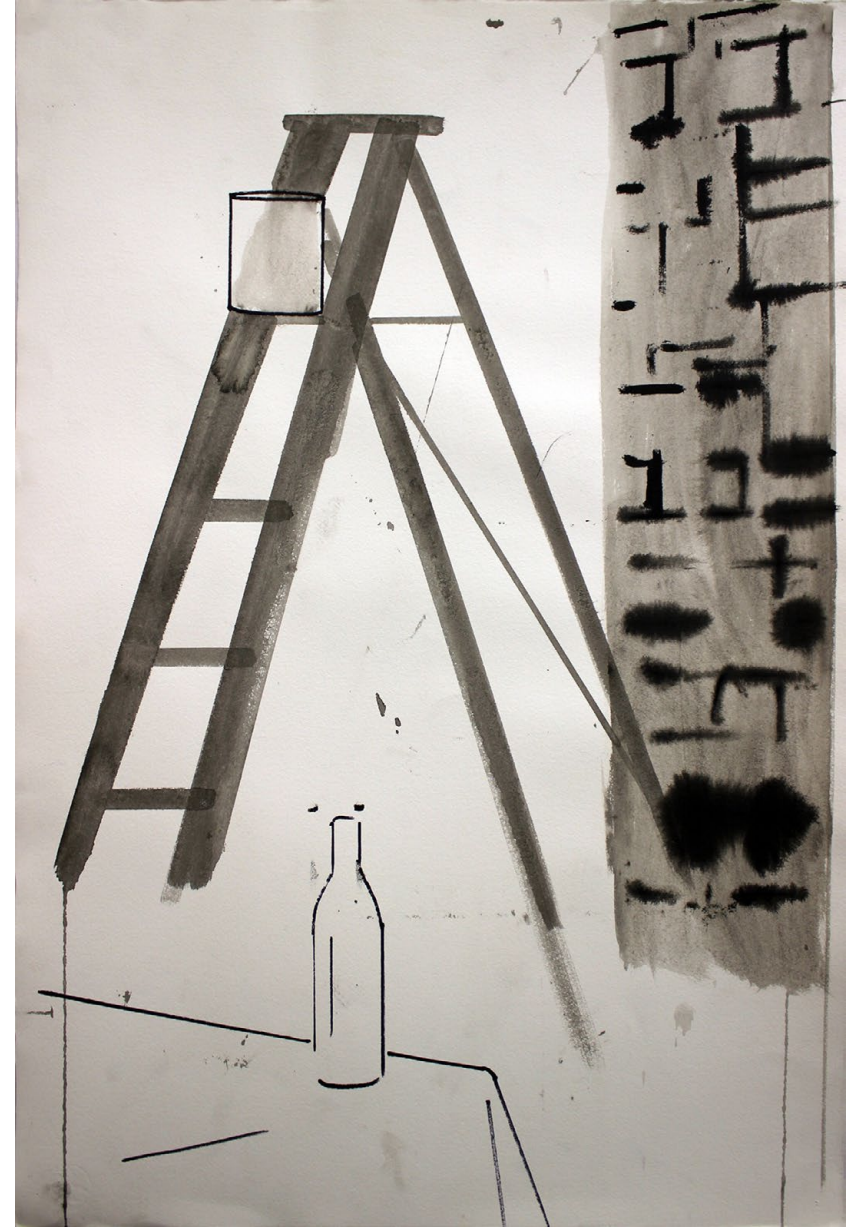
İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri karışık teknik

Mixed media on paper

79 x 53,5 cm



VERSUS ART PROJECT



Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri suluboya

Watercolor on paper

41,5 x 29,5 cm

VERSUS ART PROJECT



Can Aytekin

2021

İsimsiz

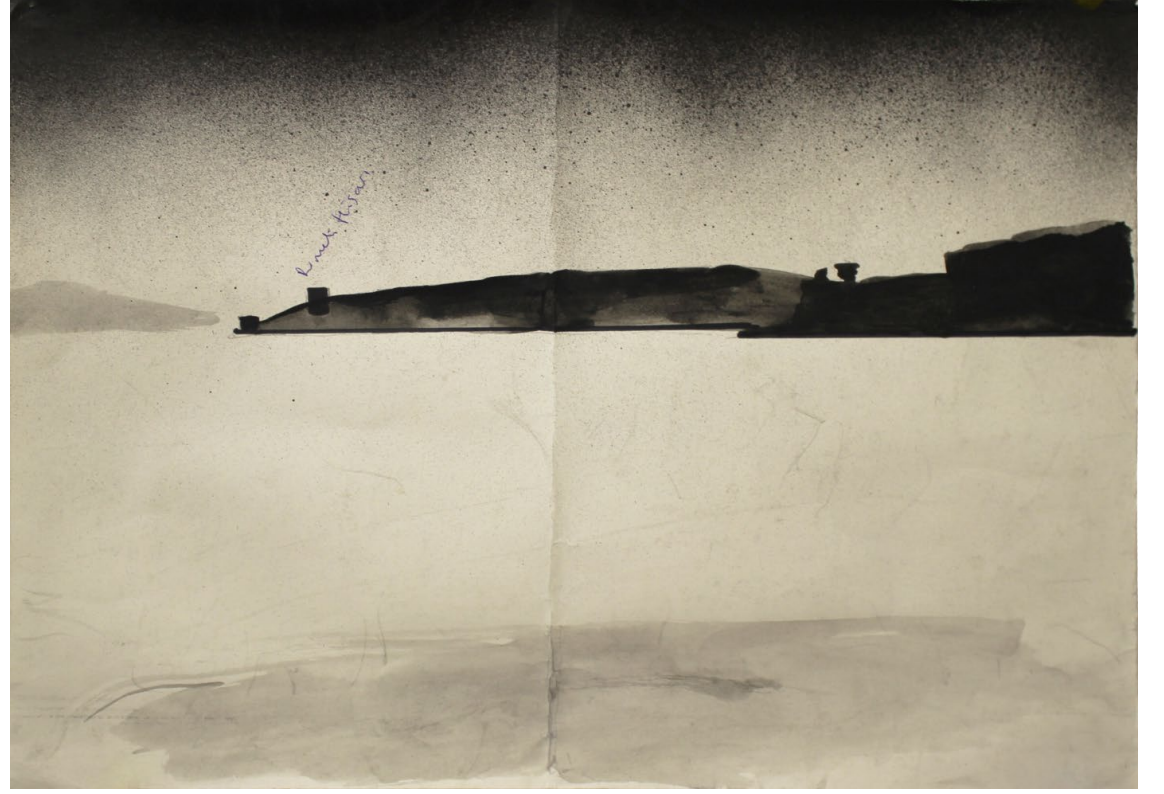
Untitled

Kağıt üzeri suluboya

Watercolor on paper

41,5 x 29,5 cm

VERSUS ART PROJECT



Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri karışık teknik

Mixed media on paper

35 x 50 cm

VERSUS ART PROJECT



Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri karışık teknik

Mixed media on paper

39,5 x 53,3 cm

VERSUS ART PROJECT

Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri suluboya

Watercolor on paper

69,5 x 50 cm



VERSUS ART PROJECT



Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri karışık teknik

Mixed media on paper

33,6 x 47,4 cm

VERSUS ART PROJECT



Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri karışık teknik

Mixed media on paper

55,5 x 76 cm

VERSUS ART PROJECT



Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri karışık teknik

Mixed media on paper

53 x 79 cm

VERSUS ART PROJECT



Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri karışık teknik

Mixed media on paper

78,4 x 100 cm

VERSUS ART PROJECT

Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri suluboya

Watercolor on paper

42 x 29,7 cm



VERSUS ART PROJECT

Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri karışık teknik

Mixed media On Paper

173 x 121 cm



VERSUS ART PROJECT



Can Aytekin

2021

İsimsiz

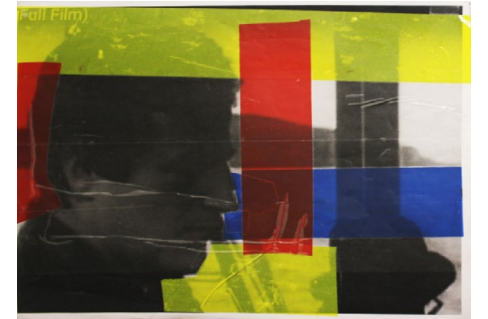
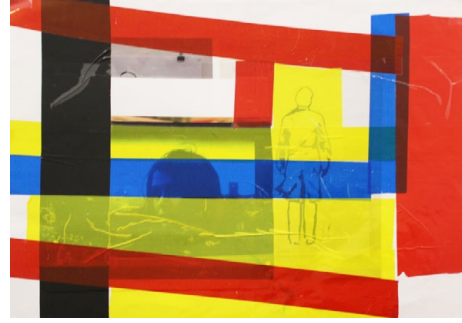
Untitled

Kağıt üzeri karışık teknik

Mixed media on paper

75 x 92 x 1,5 cm

VERSUS ART PROJECT



Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri koli bandı ve fotoğraf kolaj

Duct tape and photo collage on paper

21 x 30 cm



VERSUS ART PROJECT



Can Aytekin

2021

İsimsiz

Untitled

Kağıt üzeri karışık teknik

Mixed media on paper

235 x 295 cm



CAN AYTEKİN

d.1970, İstanbul

1970 yılında İstanbul'da doğan Aytekin, Mimar Sinan Güzel Sanatlar Üniversitesi Resim Bölümünü bitirmiştir. 1999 M.S.G.S.Ü Resim Bölümü Araştırma Görevlisi olmasının ardından 2000 yılında üniversitenin Resim Bölümünde Yüksek Lisansını tamamlamıştır. 2013 yılında ise M.S.G.S.Ü Resim Bölümünde Sanatta Yeterlik yapmıştır. Günümüzde M.S.G.S.Ü Gravür Atölyesi'nde öğretim üyesi olan Can Aytekin, sanat tarihinde dönüşen formlardan ve motiflerden olduğu kadar yazı, resim ve mimari arasındaki ilişkilerden de beslenmektedir. Nesne ve yapıların formlarını soyutlayarak belleğindeki imgelerle buluşturan Aytekin'in çalışmaları çizgi, renk yüzey, uzam ve görme edimi üzerine araştırmalarını ortaya koymaktadır.

CAN AYTEKİN

b.1970, İstanbul

Born in 1970 in Istanbul, Can Aytekin completed his Undergraduate studies in the Mimar Sinan Fine Arts University (MSFAU), Painting Department. After becoming a Teaching Assistant in 1999, Aytekin graduated from the Master's Program in Painting from MSFAU. The artist completed his Doctorate studies in the same university in 2013 and currently teaches at the MSFAU Painting Department Printmaking Studio. He frequently references the transformation of forms and symbols in the history of art, as well as the crossovers between writing, architecture and painting. Aytekin's compositions fuse the shapes of real-life objects and architectural structures with imprints from the artist's memory. They carry Aytekin's research online, colour, surface, geometry and the faculty of sight.

VERSUS ART PROJECT

KİŞİSEL SERGİLER

- 2022 Bugünkü Program
Versus Art Project, İstanbul, Türkiye
- 2019 Gelecek Program
Riverrun, İstanbul, Türkiye
- 2018 Boş Ev
ARTER, İstanbul, Türkiye
- 2016 Ters Yüz
Versus Art Project, İstanbul, Türkiye
- 2014 Her Şey Yerli Yerinde
Versus Art Project, İstanbul, Türkiye
- 2010 Bahçe Resimleri
Kare Sanat Galerisi, İstanbul, Türkiye
- 2006 Kaya Resimleri
Pi Artworks, İstanbul, Türkiye
- 2005 Tapınak Resimleri
Pi Artworks, İstanbul, Türkiye

SOLO EXHIBITIONS

- 2022 Now Playing
Versus Art Project, Istanbul, Turkey
- 2019 Coming Attraction
Riverrun, Istanbul, Turkey
- 2018 Empty House
ARTER, Istanbul, Turkey
- 2016 Inverse
Versus Art Project, Istanbul, Turkey
- 2014 Everything Is In Its Place
Versus Art Project, Istanbul, Turkey
- 2010 Garden Paintings
Kare Art Gallery, Istanbul, Turkey
- 2006 Rock Paintings
Ortaköy Pi Artworks, Istanbul, Turkey
- 2005 Temple Paintings
Ortaköy Pi Artworks, Istanbul, Turkey

VERSUS ART PROJECT

KARMA SERGİLER

- 2021 Burası
Yapı Kredi Sanat, İstanbul, Türkiye
- 2021 Mecmu - Atış Serbest 6
Barın Han, İstanbul, Türkiye
- 2020 Ölçek
Versus Art Project, İstanbul, Türkiye
- 2020 Camdan Şato
Müze Evliyagil, Ankara, Türkiye
- 2019 Bir Galeri, Bir Dönem, Dört Sanatçı Kuşağı
Kare Sanat Galerisi, İstanbul, Türkiye
- 2019 Spekülatif Mekanlar
Kare Sanat Galerisi, İstanbul, Türkiye
- 2018 Büyük Çayır
Ariel Sanat, İstanbul, Türkiye
- 2017 27. İstanbul Sanat Fuarı
TÜYAP, İstanbul, Türkiye

GROUP EXHIBITIONS

- 2021 This Place
Yapı Kredi Culture Arts and Publishing, Istanbul, Turkey
- 2021 Mecmu, Atış Serbest
Barın Han, İstanbul, Turkey
- 2020 Scale
Versus Art Project, Istanbul, Turkey
- 2020 Crystal Chateau
Müze Evliyagil, Ankara, Turkey
- 2019 One Gallery, One Period, Four Generations of Artists
Kare Art Gallery, Istanbul, Turkey
- 2019 Speculative Spaces
Kare Art Gallery, Istanbul, Turkey
- 2018 Large Meadow
Ariel Art Gallery, Istanbul, Turkey
- 2017 Artist 27th Istanbul Art Fair
TÜYAP Fair & Congress Center, Istanbul, Turkey

VERSUS ART PROJECT

2017 Anarchitecture
Ariel Sanat, İstanbul, Türkiye

2016 Paslaşmalar 4
Caddebostan Kültür Merkezi, İstanbul, Türkiye

2016 25 Yıl 25 Sanatçı
Kare Sanat Galerisi, İstanbul, Türkiye

2016 Locus / Mahal
Versus Art Project, İstanbul, Türkiye

2016 Atış Serbest 2
Tophane-i Amire Sarnıç Galerileri, İstanbul, Türkiye

2016 Arada Bir Bir Arada 3
Ortaköylü Sanatçılar Sergisi, Ortaköy Kültür Merkezi, İstanbul, Türkiye

2016 Made by Artist
1. Uluslararası Selanik Çağdaş Sanat Festivali, Selanik, Yunanistan

2015 Her Yerde Olabilir
Kolektif Grup Sergisi, Namık Kemal Üniversitesi, Tekirdağ, Türkiye

2015 ODTÜ Sanat 16
İkinci Doğa, ODTÜ Kültür ve Kongre Merkezi, Ankara, Türkiye

2017 Anarchitecture
Ariel Art Gallery, Istanbul, Turkey

2016 Passes 4
Caddebostan Cultural Center, Istanbul, Turkey

2016 25 Years 25 Artists
Kare Art Gallery, Istanbul, Turkey

2016 Locus
Versus Art Project, Istanbul, Turkey

2016 Shooting Free 2
Tophane-i Amire Cistern Galleries, Istanbul, Turkey

2016 Once in a While Together 3
Ortakoy Artists Exhibition, Ortaköy Cultural Center, Istanbul, Turkey

2016 Made by artist
1st International Contemporary Art Festival in Thessaloniki
Thessaloniki, Greece

2015 Could Be Anywhere
Collective Group Exhibition, Namik Kemal University, Tekirdağ, Turkey

VERSUS ART PROJECT

- 2015 Soğuk-Ilık-Sıcak
ArtNext Sanat Galerisi, İstanbul, Türkiye
- 2013 Temel-siz
MARS, İstanbul, Türkiye
- 2013 Contemporary İstanbul
Kare Sanat Galerisi, İstanbul, Türkiye
- 2012 Vardiya
M.S.G.S.Ü. Tophane-i Amire Kültür ve Sanat Merkezi, Camaltı Galeri
İstanbul, Türkiye
- 2012 Atış Serbest
M.S.G.S.Ü. Tophane-i Amire Kültür ve Sanat Merkezi, Camaltı Galeri
İstanbul, Türkiye
- 2011 Yavaşlık
Kolektif Grup Sergisi, 21. İstanbul Sanat Fuarı, TÜYAP, İstanbul, Türkiye
- 2011 Art Bosphorus Sanat Fuarı
Fulya Fuar & Kongre Merkezi, Kare Sanat Galerisi, İstanbul, Türkiye
- 2011 Aradabir birarada
Ortaköylü Sanatçılar Sergisi, Ortaköy Sanat Galerisi, İstanbul, Türkiye
- 2015 METU Art 16, Second Nature
METU Culture and Congress Center, Istanbul, Turkey
- 2015 Cold-Marrow-Hot
Artnext Art Gallery, Istanbul, Turkey
- 2013 un-foun- ded
MARS, Istanbul, Turkey
- 2013 Contemporary İstanbul
Kare Art Gallery, Istanbul, Turkey
- 2012 Job Rotation
M.S.F.A.U. Tophane-i Amire Culture and Art Center Camaltı Gallery
Istanbul, Turkey
- 2012 Shooting Free
M.S.F.A.U. Tophane-i Amire Culture and Art Center Camaltı Gallery
Istanbul, Turkey
- 2011 Slowness
Kolektif Group Show, 21th Istanbul Art Fair
TUYAP Fair & Congress Center, Istanbul, Turkey

VERSUS ART PROJECT

- 2011 Dönüş: Suçsuz Nostalji
MARS, İstanbul, Türkiye
- 2010 Hoca Ressamlar Ressam Hocalar
İş Sanat Kibele Sanat Galerisi, İstanbul, Türkiye
- 2010 İstanbulla Yüzleşme
Yüz Çağdaş İstanbul Gravürü, Galatea Art Sanat Galerisi, İstanbul, Türkiye
- 2010 Kaotik Metamorfoz
Proje 4L, Elgiz Çağdaş Sanat Müzesi, İstanbul, Türkiye
- 2009 Kazınmış imgenin boyanmış olana baskınlığı
Kazı Resim Sergisi, Galatea Art Sanat Galerisi, İstanbul, Türkiye
- 2007 Yürüyüp Geçtiğimiz Yer
CKM Caddebostan Kültür Merkezi, İstanbul, Türkiye
- 2006 Contemporary İstanbul
Pi Artworks, İstanbul, Türkiye
- 2006 Kolektif Grup Sergisi
16. İstanbul Sanat Fuarı, TÜYAP, İstanbul, Türkiye
- 2006 Köln Sanat Fuarı
Köln, Almanya
- 2011 Art Bosphorus Art Fair
Kare Art Gallery, Fulya Fair & Congress Center, İstanbul, Turkey
- 2011 Once in a While Together
Ortaköy Art Gallery, İstanbul, Turkey
- 2011 Return: Innocent Nostalgia
MARS, İstanbul, Turkey
- 2010 Tutor Artists, Artist Tutors
İş Sanat Kibele Art Gallery, İstanbul, Turkey
- 2010 Confrontation with İstanbul
100 Contemporary İstanbul Engravings, Galatea Art Gallery
İstanbul, Turkey
- 2010 Chaotic Metamorphosis
Proje 4L, Elgiz Contemporary Art Museum, İstanbul, Turkey
- 2009 Engravings Exhibition
Galatea Art Gallery, İstanbul, Turkey
- 2007 The place that pass by
CKM Caddebostan Cultural Center, İstanbul, Turkey

VERSUS ART PROJECT

- 2006 Deformation (deform + nation)
Pi Artworks, İstanbul, Türkiye
- 2005 Günümüz Türk Sanatında Genç Açılım
Pera Müzesi, İstanbul, Türkiye
- 2004 14. İstanbul Sanat Fuarı
Pi Artworks, TÜYAP, İstanbul, Türkiye
- 2004 Kooperatif Grup Sergisi
14. İstanbul Sanat Fuarı, TÜYAP, İstanbul, Türkiye
- 2003 Kooperatif Grup Sergisi
13. İstanbul Sanat Fuarı, TÜYAP, İstanbul, Türkiye
- 2003 Kooperatif Grup Sergisi
Hisart Galeri, İstanbul, Türkiye
- 2003 Siyah-Beyaz, 120.yıl Sergisi
Tophane-i Amire Sanat Merkezi, İstanbul, Türkiye
- 2003 Kooperatif Grup Sergisi
Kargart, İstanbul, Türkiye
- 2002 Monolog
Köstence Sanat Müzesi, Köstence, Romanya
- 2006 Contemporary Istanbul
Pi Artworks, Istanbul, Turkey
- 2006 Kolektif Group Show
16th Istanbul Art Fair, TUYAP Fair & Congress Center, Istanbul, Turkey
- 2006 Cologne Art Fair
Cologne, Germany
- 2006 Deformation (deform + nation)
Pi Artworks, Istanbul, Turkey
- 2005 Young Expansion
Pera Museum, Istanbul, Turkey
- 2004 14th Istanbul Art Fair
Pi Artworks, TÜYAP Fair & Congress Center, Istanbul, Turkey
- 2004 Kooperatif Group Exhibition
14th Istanbul Art Fair, TÜYAP Fair & Congress Center, Istanbul, Turkey
- 2003 Kooperatif Group Exhibition
13th Istanbul Art Fair, TÜYAP Fair & Congress Center, Istanbul, Turkey
- 2003 Kooperatif Group Exhibition
Hisart Gallery, Istanbul, Turkey

VERSUS ART PROJECT

2002 Kooperatif Grup Sergisi
Karşı Sanat Çalışmaları, İstanbul, Türkiye

ÖDÜLLER

1999 Deniz Kuvvetleri Komutanlığı Resim Yarışması Ödülü

1998 A.E.K.V. Resim Yarışması, Mansiyon

1997 TÜYAP Resim Yarışması, Mansiyon

2003 Black-White, 120th Year Anniversary Exhibition
Tophane-i Amire Art Center, İstanbul, Turkey

2003 Kooperatif Group Exhibition
Kargart, İstanbul, Turkey

2002 Monologue
Costanza Arts Center, Costanza, Romania

2002 Kooperatif Group Exhibition
Karşı Artworks, İstanbul, Turkey

AWARDS

1999 Turkish Naval Forces Art Competition, Prize

1998 A.E.K.V. Painting Competition, Honorable Mention

1997 TÜYAP Art Competition, Honorable Mention



VERSUS ART PROJECT

Gazeteci Erol Dernek Sk. Hanif Han No:11/3
Beyođlu, Istanbul

www.versusartproject.com
info@versusartproject.com